

ROMÂNIA
MINISTERUL EDUCAȚIEI NAȚIONALE
MINISTRY OF NATIONAL EDUCATION
UNIVERSITATEA CREȘ TINĂ PARTIUM DIN ORADEA¹⁾
PARTIUM CHRISTIAN UNIVERSITY FROM ORADEA
SUPLIMENT LA DIPLOMĂ
DIPLOMA SUPPLEMENT

²⁾Acest supliment însoțește diploma
cu seria _____ nr. _____
The Supplement is for diploma
series _____ no _____

1. DATE DE IDENTIFICARE A TITULARULUI DIPLOMEI
INFORMATION IDENTIFYING THE HOLDER OF THE DIPLOMA

Numele de familie la naștere <i>Birth name(s) at birth</i>		Numele de familie după căsătorie (dacă este cazul) <i>Family name(s) (after marriage) (if applicable)</i>	
1.1a	<input type="text"/>	1.1b	<input type="text"/>
Inițiala (inițialele) prenumelui (prenumelor) tată / mamei <i>Initial(s) of father's/mother's first name(s)</i>		Prenumele <i>First name(s)</i>	
1.2a	<input type="text"/>	1.2b	<input type="text"/>
Data nașterii (anul/luna/ziua) <i>Date of birth (year/month/day)</i>		Locul nașterii (localitatea, județul/sectorul, țara) <i>Place of birth</i>	
1.3a	<input type="text"/>	1.3b	<input type="text"/>
Număr matricol <i>Student enrolment number</i>		Cod de identificare al studentului (CNP) <i>Student identification number</i>	
1.4		Anul înmatriculării <i>Year of enrolment</i>	
<input type="text"/>		<input type="text"/>	

2. INFORMAȚII PRIVIND CALIFICAREA
INFORMATION IDENTIFYING THE QUALIFICATION

Denumirea calificării și (dacă este cazul) titlul acordat (după promovarea examenului de finalizare a studiilor) <i>Name of qualification and (if applicable) title awarded (after passing the final examination)</i>			
2.1 SOCIOLOGIE / LICENȚIAT ÎN SOCIOLOGIE <i>SOCIOLOGY / GRADUATED FROM SOCIOLOGY</i>			
Domeniul de studii <i>Field of study</i>		Programul de studii <i>Program of study</i>	
2.2a	SOCIOLOGIE <i>SOCIOLOGY</i>	2.2b	SOCIOLOGIE <i>SOCIOLOGY</i>
Numele și statutul instituției de învățământ superior care eliberează diploma (în limba română) <i>Name and status of awarding institution</i>		Facultatea care organizează examenul de finalizare a studiilor <i>Faculty administering the final examination</i>	
2.3a	UNIVERSITATEA CREȘ TINĂ PARTIUM DIN ORADEA - UNIVERSITATE PRIVATĂ ACREDITATĂ <i>PARTIUM CHRISTIAN UNIVERSITY FROM ORADEA - ACCREDITED PRIVATE UNIVERSITY</i>	2.3b	FACULTATEA DE ȘTIINȚE ECONOMICE ȘI SOCIALE <i>FACULTY OF ECONOMIC AND SOCIAL SCIENCES</i>
Numele și statutul instituției de învățământ superior care a asigurat școlarizarea (dacă diferă de 2.3a, în limba română) <i>Name and status of institution administering studies (if different from 2.3a)</i>		Facultatea care a asigurat școlarizarea (dacă diferă de 2.3b) <i>Faculty administering studies (if different from 2.3b)</i>	
2.4a	<input type="text"/>	2.4b	<input type="text"/>
Limba (limbile) de studiu / examinare <i>Language(s) of instruction/ examination</i>			
2.5	maghiară <i>Hungarian</i>		

3. INFORMAȚII PRIVIND NIVELUL CALIFICĂRII INFORMATION ON THE LEVEL OF THE QUALIFICATION

Nivelul calificării
Level of qualification

Durata oficială a programului de studii și numărul de credite de studii transferabile (conform ECTS/SECT)
Official length of the programme of study and number of ECTS/SECT credits

3.1 **Studii universitare de licență - nivel de calificare 6 CNC (Cadrul național al calificărilor) / CEC (Cadrul european al calificărilor)**
Bachelor studies - Level 6 NQF (National Qualifications Framework) / EQF (European Qualifications Framework)

3.2 **6 semestre, 180 credite**
6 terms, 180 credits

Condițiile de admitere
Access requirement(s)

3.3 **50% Media de bacalaureat + 50% media materiilor de științe socio-umane**
50% average of baccalaureate + 50% of Human and Social Subject's Grade

4. INFORMAȚII PRIVIND CURRICULUMUL ȘI REZULTATELE OBTINUTE INFORMATION ON THE CURRICULUM AND RESULTS GAINED

Forma de învățământ
Mode of study

4.1 **Cu frecvență**
Full time

Rezultatele învățării asigurate prin programul de studii
Learning outcomes of the study programme

Competențe profesionale

1. Cunoașterea, înțelegerea conceptelor, teoriilor și metodelor de bază ale domeniului și ale ariei de specializare; utilizarea lor adecvată în comunicarea profesională
2. Utilizarea cunoștințelor de bază pentru explicarea și interpretarea unor variate tipuri de concepte, situații, procese, proiecte etc. asociate domeniului
3. Proiectarea și realizarea de cercetări sociologice (culegere, prelucrare, analize de date sociale) în organizații și comunități, cercetări culturale, studii de piață etc.
4. Gestionarea sistemelor de date sociale
5. Diagnoza problemelor sociale/sociologice și analiza și aplicarea de politici publice și sociale
6. Identificarea, analiza (explicarea) și soluționarea de probleme și conflicte sociale în organizații și comunități
7. Consiliere profesională și de integrare socială
8. Analiza comunicării sociale
9. Aplicarea unor principii și metode de bază pentru rezolvarea de probleme/situații bine definite, tipice domeniului în condiții de asistență calificată
- 4.2 10. Utilizarea adecvată de criterii și metode standard de evaluare, pentru a aprecia calitatea, meritele și limitele unor procese, programe, proiecte, concepte, metode și teorii.
11. Elaborarea de proiecte profesionale cu utilizarea unor principii și metode consacrate în domeniu.

Competențe transversale

1. Executarea responsabilă a sarcinilor profesionale, în condiții de autonomie restrânsă și asistență calificată
2. Familiarizarea cu rolurile și activitățile specifice muncii în echipă și distribuirea de sarcini pentru nivelurile subordonate
3. Conștientizarea nevoii de formare continuă; utilizarea eficientă a resurselor și tehnicilor de învățare, pentru dezvoltarea personală și profesională
4. Aplicarea strategiilor de muncă riguroasă, eficientă, de punctualitate și răspundere personală față de rezultat, pe baza principiilor, normelor și a valorilor codului de etică profesională
5. Aplicarea tehnicilor de relaționare în grup a capacităților empatice de comunicare interpersonală și de asumare de roluri specifice în cadrul muncii în echipă
6. Utilizarea eficientă a surselor informaționale și a resurselor de comunicare și formare profesională asistată

(portaluri Internet, aplicatii software de specialitate, baze de date, cursuri on line etc) atat in limba romana, maghiară, cat si intr-o limba de circulatie internationala

7. Elaborarea, tehnoredactarea și susținerea în limba română, limba maghiară și într-o limbă de circulație internațională a unei lucrări de specialitate pe o temă actuală în domeniu, utilizând diverse surse și instrumente de informare

Professional competences

1. *Knowledge, understanding of the basic concepts, theories and methods of the field and area of specialization; their proper use in professional communication*
2. *Applying professional knowledge to explain and interpret various types of concepts, situations, processes, projects, etc. associated with the domain*
3. *Design and implementation of sociological research (collection, processing, analysis of social data) in organizations and communities, cultural research, market research, etc.*
4. *Management of social data systems*
5. *Diagnosis of social / sociological problems and analysis and application of public and social policies*
6. *Identifying, analyzing (explaining) and solving social problems and conflicts in organizations and communities*
7. *Professional and social integration counseling*
8. *Analysis of social communication*
9. *Applying some basic principles and methods for solving well-defined problems / situations, typical of the field under qualified assistance conditions*
10. *Appropriate use of standard evaluation criteria and methods to assess the quality, merits and limitations of processes, programs, projects, concepts, methods and theories*
11. *Development of professional projects using principles and methods established in the field*

Transversal competencies

1. *Responsible execution of professional tasks, in conditions of limited autonomy and qualified assistance*
2. *Familiarization with the roles and activities specific to teamwork and distribution of tasks for subordinate levels*
3. *Awareness of the need for continuous training; efficient use of learning resources and techniques for personal and professional development*
4. *Applying rigorous, efficient work strategies, punctuality and personal responsibility for the result, based on the principles, norms and values of the code of professional ethics*
5. *Applying group relationship techniques of empathic abilities for interpersonal communication and taking on specific roles in teamwork*
6. *Efficient use of information sources and of assisted communication and professional training resources (Internet portals, specialized software applications, databases, online courses, etc.) both in Romanian, Hungarian and in a language of international circulation*
7. *Elaboration, editing and support in Romanian, Hungarian and in a language of international circulation of a specialized work on a current topic in the field, using various sources and information tools*

Detalii privind programul absolvit, calificativele/notele/creditele ECTS/SECT obținute
(conform Registrului matricol al facultății, volumul nr. XX / 2016)

*Programme details and the individual grades/ marks/ ECTS/SECT credits obtained
(according to Faculty Student Records, volume no. XX / 2016)*

4.3

Nr No.	Denumirea disciplinei Subject	3)Total ore Number of hours		Nota Grade		Nr. credite Number of ECTS/SECT credits	
		C	S, LP, P	Sem I 1 st sem	Sem II 2 nd sem	Sem I 1 st sem	Sem II 2 nd sem
Anul I (anul universitar 2016 - 2017) 1 st year of study (2016 - 2017 academic year)							
1	Sociologie generală Introducere în sociologie	28	28	8	-	6	-
2	Istoria sociologiei	14	28	9	-	6	-
3	Metode ș i tehnici de cercetare sociologică	14	28	9	-	5	-

	I./Metodologia cercetării în științele socio-umane						
4	Fundamentele psihologiei/Introducere în psihologie	14	14	10	-	5	-
5	Informatică aplicată în științe socio-umane	-	42	6	-	5	-
6	Limbi străine I. -engleză	-	28	8	-	3	-
7	Sociologie generală	28	28	-	9	-	5
8	Teorii sociologice contemporane	14	28	-	10	-	5
9	Metode și tehnici de cercetare sociologică II.	14	28	-	8	-	5
10	Informatică aplicată și statistică socială	-	42	-	7	-	4
11	Sociologia comunicării, opiniei publice și mass media	28	14	-	9	-	4
12	Practică de specialitate I.	-	56	-	10	-	4
13	Limbi străine II. -engleză	-	28	-	6	-	3
Discipline facultative <i>Non-compulsory subjects</i>							
14	Istoria culturii și civilizației maghiare	14	14	9	-	2	-
15	Educație fizică	-	14	admis	-	1	-
16	Educație fizică	-	14	-	admis	-	1
17	Istoria culturii și civilizației maghiare	14	14	-	8	-	2
Promovat cu media: ⁴⁾ 8.46 Total credite/ Total ECTS/SECT credits: 66 <i>Pass, average grade per academic year</i>							
Anul II (anul universitar 2017 - 2018) <i>2nd year of study (2017 - 2018 academic year)</i>							
1	Practică de specialitate	-	28	10	-	3	-
2	Laborator de sociologie	-	28	10	-	2	-
3	Sociologie rurală	28	-	10	-	3	-
4	Statistică descriptivă univariată	28	14	8	-	4	-
5	Metode cantitative de cercetare sociologică	28	14	10	-	4	-
6	Demografie	14	14	8	-	3	-
7	Limbi străine III. -engleză	-	28	8	-	2	-
8	Sociologia schimbărilor sociale	14	14	10	-	3	-

9	Metode și tehnici de cercetare mass-media	14	14	10	-	3	-
10	Protecție și securitate socială	14	14	10	-	3	-
11	Practică de specialitate II.	-	28	-	10	-	3
12	Laborator de sociologie	-	28	-	10	-	2
13	Metode calitative de cercetare sociologică	28	28	-	10	-	5
14	Statistică descriptivă multivariată	28	14	-	8	-	4
15	Sociologie urbană	28	-	-	10	-	5
16	Limbi străine IV-engleză	-	28	-	9	-	2
17	Sociologia organizațiilor	14	14	-	9	-	3
18	Prognostic social	14	14	-	10	-	3
19	Comunicare și marketing social	14	14	-	10	-	3
Discipline facultative <i>Non-compulsory subjects</i>							
20	Educație fizică	-	14	admis	-	1	-
21	Introducere în lumea religiilor	28	-	6	-	2	-
22	Educație fizică	-	14	-	10	-	1
23	Sociologie economică	14	14	-	10	-	3
24	Introducere în lumea religiilor	28	-	-	7	-	2
Promovat cu media: ⁴⁾ 9.33 Total credite/ Total ECTS/SECT credits: 69 <i>Pass, average grade per academic year</i>							
Anul III (anul universitar 2018 - 2019) <i>3rd year of study (2018 - 2019 academic year)</i>							
1	Fundamentele cercetării științifice	28	28	10	-	3	-
2	Laborator de sociologie <i>Research Laboratory</i>	-	28	8	-	2	-
3	Dezvoltare comunitară	28	14	10	-	3	-
4	Sociologia calității vieții <i>Sociology of Quality of Life</i>	28	14	9	-	3	-
5	Sociologia familiei <i>Sociology of Family Life</i>	28	-	10	-	3	-
6	Paradigmele societății <i>Sociological Paradigms</i>	28	-	9	-	4	-
7	Statistică avansată	14	14	9	-	3	-
8	Sociologia grupurilor marginalizate	14	14	10	-	3	-

9	Psihologie socială aplicată <i>Applied Social Psychology</i>	14	14	10	-	3	-
10	Sociologia educației	14	14	10	-	3	-
11	Laborator de sociologie <i>Research Laboratory</i>	-	28	-	10	-	2
12	Sociologie economică	14	14	-	10	-	3
13	Practica pentru elaborarea lucrării de licență <i>Practice for Elaboration of the License</i>	-	-	-	10	-	0
14	Sociologia globalizării <i>Sociology of Globalization</i>	28	14	-	10	-	4
15	Sociologia religiei <i>Sociology of Religion</i>	28	14	-	10	-	4
16	Sociologie politică	28	14	-	10	-	4
17	Redactarea academică în științe sociale	28	28	-	9	-	4
18	Statistică avansată II.	14	14	-	9	-	3
19	Pedagogie socială	14	14	-	10	-	3
20	Relații interetnice	14	14	-	9	-	3
Discipline facultative <i>Non-compulsory subjects</i>							
21	Limbi străine - engleza <i>Foreign Language - English</i>	14	14	8	-	2	-
Promovat cu media: ⁴⁾ <i>Pass, average grade per academic year</i>		9.54	Total credite/ <i>Total ECTS/SECT credits</i> :			62	

Promovat:	DA	Media ⁵⁾ de promovare a studiilor (ponderată cu puncte de credit - dacă este cazul):	9.11	Total credite:	197
Pass:	YES	Overall average grade (credit-weighted average - if available):		Total ECTS/SECT credits:	

Sistemul de notare și, dacă sunt disponibile, informații privind distribuția statistică a notelor
Grading scheme and, if available, grade distribution guidance

Notarea unei discipline se face pe o scală de la 10 la 1, notele acordate fiind numere întregi; nota minimă de promovare este 5, iar nota maximă este 10.

Media minimă de promovare a anilor de studii pentru promoția

domeniul de studii SOCIOLOGIE, programul de studii SOCIOLOGIE

este, iar media maximă este

titularul fiind clasat pe locul dintr-un total de absolvenți.

Grades are integer numbers and given on a scale from 10(the highest grade) to 1(the lowest grade); the lowest passing grade is 5.

The passing overall average grades for the class of,

field of study SOCIOLOGY, study programme in SOCIOLOGY,

are: lowest average (out of 10)and highest average (out of 10).

The degree holder is ranked out of graduates.

5. INFORMAȚII SUPLIMENTARE ADDITIONAL INFORMATION

Informații suplimentare
Additional information

Alte surse pentru obținerea mai multor informații
Further information sources

5.1

5.2 www.partium.ro

6. INFORMAȚII PRIVIND DREPTURILE CONFERITE DE CALIFICARE ȘI DE TITLU (dacă este cazul)

INFORMATION ON THE FUNCTION OF THE QUALIFICATION AND DEGREE (if applicable)

Possibilități de continuare a studiilor (după promovarea examenului de finalizare)
Access to further study (after passing the final examination)

6.1 **Studii de masterat**
Master programme

Statutul profesional
Professional status

Următoarele ocupații pot fi îndeplinite de absolvenții programului de studii în condițiile legii:

Cod ocupație conform COR / Descriere*

263201 Sociolog
263220 Promotor local
263221 Specialist planificare teritorială

*Lista nu este exhaustivă și are un caracter exemplificativ; reglementările legale în vigoare pot condiționa ocuparea anumitor poziții de absolvirea unui program masteral sau a unor programe postuniversitare de specializare.

6.2 According to the conditions provided by the law, the following occupations can be fulfilled by the graduates of our study programmes:
Occupation code according to COR / Description*
263201 Sociologist
263220 Local promoter
263221 Specialist in territorial planning

*The list is not exhaustive and offers only some examples; for some positions, the legal regulations can require a specialized master's degree or a degree in another postgraduate programme.

7. LEGALITATEA SUPLIMENTULUI CERTIFICATION OF THE SUPPLEMENT

Funcția
Position

Semnătura
Signature

Funcția
Position

Semnătura
Signature

7.1

Rector
Rector

Prof. Dr. Pálfi Iosif

7.2

Secretar șef universitate
University Registrar

Hangyál Enikő

7.3

Decan
Dean

Conf. Dr. Szilágyi Ferenc

7.4

Secretar șef facultate
Faculty Registrar

Kincses Gabriela

Nr. și data eliberării

Ștampila sau sigiliul oficial

No., dated.

Official stamp or seal

7.5

____ / ____
Acest document conține un număr de 11 pagini
This document contains a number of 11 pages

7.6

L.S.

¹⁾ Denumirea instituției de învățământ superior care a asigurat școlarizarea și care eliberează suplimentul la diplomă .

¹⁾ Name of institution administering studies and provided diploma supplement.

²⁾ Se va completa de către instituția de învățământ superior care eliberează diploma. Aceasta trebuie să verifice legalitatea tuturor înscrisurilor de pe diplomă și de pe suplimentul la diplomă .

²⁾ To be filled in by the awarding institution, that must check the legality of all information provided in the diploma and the diploma supplement.

³⁾ Se va menționa numărul total de ore din care: numărul total de ore de curs (C), numărul total de ore de seminar (S), numărul total de ore de lucrări practice(LP), numărul total de ore de proiect (P), etc.

³⁾ It shall be mentioned the total hours of which total hours for courses (C), seminars(S), practical courses(LP), projects(P) etc.

⁴⁾ Media anuală , cu două zecimale, fără rotunjire.

⁴⁾ Average grade per academic year, with two decimals and without rounding off.

⁵⁾ Media generală , cu două zecimale, fără rotunjire.

⁵⁾ Overall average grade with two decimals and without rounding off.

⁶⁾ Se va completa de către instituția care a asigurat școlarizarea titularului

⁶⁾ To be filled in by the institution administering studies.

Suplimentul la diplomă se va redacta pe format A4 (față /verso), se va numerota și se va ștampila pe fiecare pagină pe colțul din dreapta jos (L.S.), cu același specimen de la 7.6.
The Diploma Supplement shall be printed on both side of an A4 paper format and shall be numbered and stamped on each page on the right bottom corner (L.S.), with the same specimen from 7.6.

age

31/3

229/

3024

/252

2/23

18/1

914/

1510

/1160

8. INFORMAȚII PRIVIND SISTEMUL NAȚIONAL DE ÎNVĂȚĂMÂNT

INFORMATION ON THE NATIONAL EDUCATION SYSTEM

Ciclul III – Studii universitare de doctorat **PhD studies**Ciclul II – Studii universitare de masterat **Master studies**Ciclul I – Studii universitare de licență **Bachelor studies**

(*)

(*)

Învățământ
terțiar -Post
secondary
educationÎnvățământ secundar superior
-Upper secondary
education (General education)Învățământ secundar superior
-Upper secondary
education (Technical)Învățământ secundar superior
-Upper secondary education (artistic,
theological, sports, pedagogical)Învățământ
profesional
Vocation
aleducation

Învățământul secundar inferior (gimnazial) - Lower secondary education

Învățământul primar - Primary education

Educația timpurie (0-6 ani) – Early education (from 0 to 6 years)

EDUCATION SYSTEM IN ROMANIA

PREZENTARE GENERALĂ A SISTEMULUI NAȚIONAL DE ÎNVĂȚĂMÂNT SUPERIOR

OVERVIEW OF THE NATIONAL HIGHER EDUCATION SYSTEM

Accesul în învățământul superior se bazează pe diploma de bacalaureat (obținută la sfârșitul învățământului secundar superior), iar accesul la programe de master se bazează pe diploma obținută după finalizarea studiilor de licență (BA/BSc/BEng).

Access to higher education is based on the baccalaureate diploma (obtained at the end of upper secondary education) and access to master programmes is based on the bachelor degree (BA/BSc/BEng).

Studiile universitare de licență (BA/BSc/BEng) presupun 180-240 de puncte de credit, calculate în conformitate cu sistemul european de credite transferabile (ECTS/SECT) și se finalizează prin nivelul 6 din cadrul european al calificărilor pentru învățare pe tot parcursul vieții (EQF/CEC).

Bachelor studies (BA/BSc/BEng) presuppose 180-240 credit points, calculated in accordance with the European Credit Transfer System (ECTS/SECT), and ends with the level 6 from the European Qualifications Framework for lifelong learning (EQF/CEC).

Studiile universitare de master (MA/MSc/MEng) presupun 60-120 puncte de credit, calculate în conformitate cu sistemul european de credite transferabile (ECTS/SECT) și se finalizează prin nivelul 7 din EQF/CEC.

Master studies (MA/MSc/MEng) presuppose 60-120 credit points, calculated in accordance with the European Credit Transfer System (ECTS/SECT), and ends with the level 7 EQF/CEC.

Pentru profesii reglementate prin norme, recomandări sau bune practici europene, studiile universitare de licență și masterat pot fi oferite comasat, într-un program unitar de studii universitare cu o durată cuprinsă între 5 și 6 ani, la învățământul cu frecvență, diplomele obținute fiind echivalente diplomei de master (în următoarele domenii de studiu: Medicină - 360 de ECTS/SECT, Stomatologie - 360 de ECTS/SECT, Farmacie - 300 ECTS/SECT, Medicină Veterinară - 360 ECTS/SECT, Arhitectură - 360 ECTS/SECT).

For professions regulated by European norms, regulations or good practices, bachelor (BA/BSc/BEng) and master studies (MA/MSc/MEng) can be provided as part of a 5 to 6 year full-time programme of study, thus diplomas are recognised as master's degree certificates (the following fields of study are considered: Medicine - 360 ECTS/SECT. Dentistry - 360 ECTS/SECT, Pharmacy - 300 ECTS/SECT, Veterinary Medicine - 360 ECTS/SECT. Architecture - 360 ECTS/SECT).

Studiile universitare de doctorat conduc la o teză de doctorat, iar candidații care finalizează primesc diploma de doctor. Studiile universitare de doctorat permit dobândirea unei calificări de nivelul 8 din EQF/CEC.

PhD studies result in a doctoral research thesis, while successful candidates are awarded a PhD diploma. Doctoral studies allow obtaining a qualification at level 8 EQF/CEC.

Sistemul de învățământ superior românesc este un sistem deschis. Toate universitățile din România folosesc Sistemul European de Credite Transferabile (ECTS/SECT).

The Romanian higher education system is an open system. All Romanian universities use the European Credit Transfer System (ECTS/SECT).

Programele de studii universitare pot fi organizate, după caz, conform reglementărilor legale în vigoare, la următoarele forme de învățământ: cu frecvență, cu frecvență redusă și la distanță.

University programs can be organized, as appropriate, according to legal regulations, at the following forms of education: full time, part time and distantly.

De asemenea, universitățile oferă programe de formare profesională continuă, pe baza cererilor de pe piața muncii.

Universities also provide continuing professional training programmes based on the market demands.

L.S.

(*) În conformitate cu Legea nr. 1/2011.

According to Law no. 1/2011.